

68100
68100
68100
68100
68100

PEERLESS® Faucet

ASME A112.18.1 / CSA B125.1
Installation Hotline: 1-800-438-6673

BATHROOM FAUCET
Models P299618LF, P299621LF-
With Pop-Up

LLAVE DE LAVAMANOS
Modelo P299618LF, P299621LF
-Con Desagüe Automático

68100
68100
68100
68100
68100

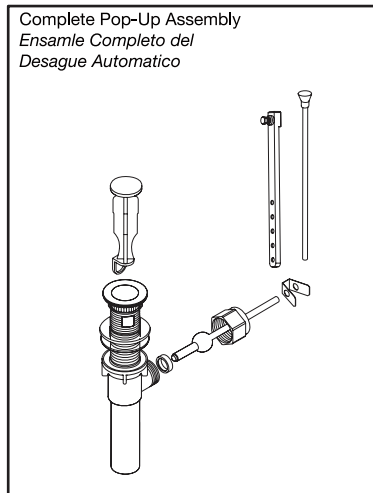
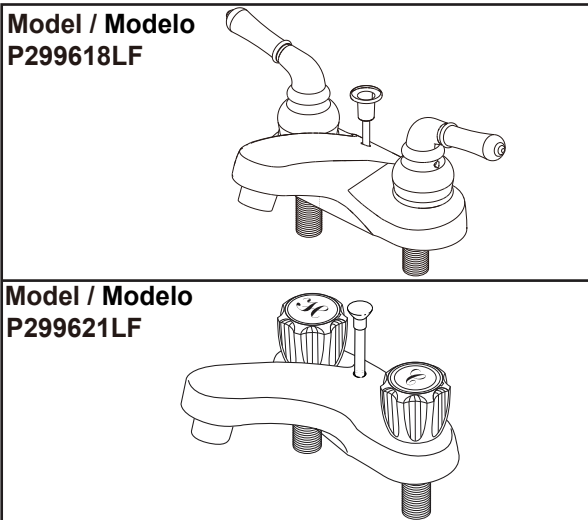
You may need
Usted puede necesitar

WATER SUPPLY CONNECTORS NOT PROVIDED.
Choose faucet connectors with 1/2" iron pipe outlet connections.
EL TUBO DE ABASTO NO ES PROVEIDO. Seleccione su tubo de abasto con conector de 12,7mm para tubo de hierro.

IMPORTANT: USE PLUMBER TAPE ON ALL THREADED CONNECTIONS.
IMPORTANTE: USE CINTA PARA PLOMERO TODAS LAS CONEXIONES ROSCADAS.

Silicone sealant: Use silicone sealant under base of faucet.
Sellador de silicona: Si el lavamanos está desnivelado use sellador de silicona debajo de la base del borde.

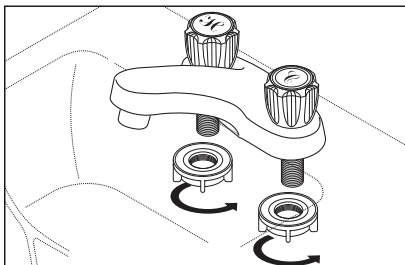
Wrench(es): For faucet removal/installation.
Llave(s): Para quitar/instalación de lavamanos.



1. SHUT OFF WATER SUPPLY

Remove old faucet. Place faucet on sink. Be sure to use a silicone-based sealant between undercover plate & sink surface.

2. Secure faucet to sink using locknuts provided. **HAND TIGHTEN ONLY.**

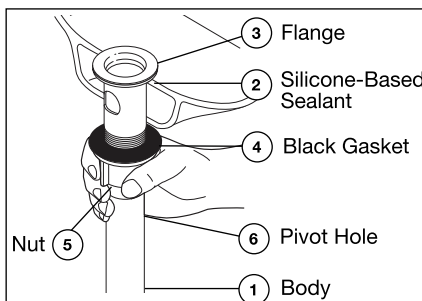


1. CIERRE EL SUMINISTRO DE AGUA

Quite la llave vieja. Coloque en su posición la llave sobre el lavamanos. Asegúrese de aplicar un sellador con base de silicona entre el plato de la llave y el lavamanos.

2. Fije la llave al fregadero con las contratuercas proporcionadas. **APRIETE SOLO CON LA MANO.**

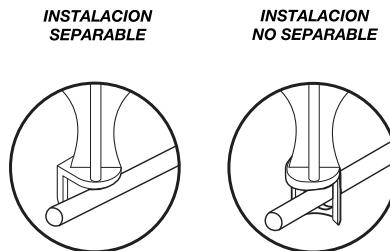
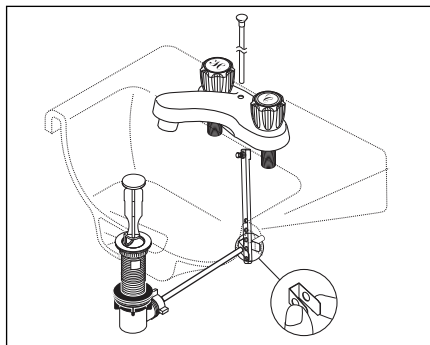
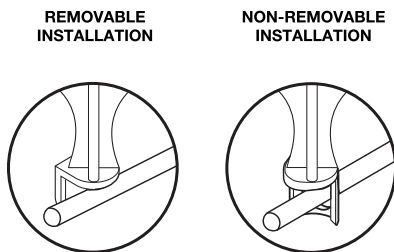
3. Install pop-up body (1) with silicone-based sealant (2) under flange (3). Replace black gasket (4) (flat side down) and nut (5). Hand tighten nut. Pivot hole (6) must face back of sink.



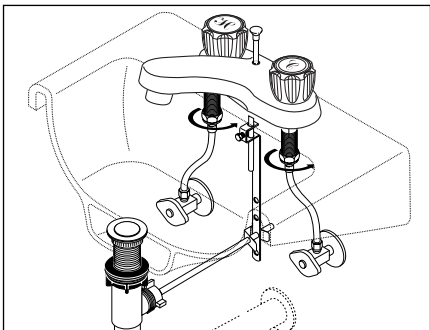
3. Instale el cuerpo del desagüe (1) con sellador con base de silicona (2) debajo de la brida (3). Reemplace el empaque negro (4) (el lado plano hacia abajo) y la tuerca (5). Apriete a mano la tuerca. El hoyo del pivote (6) debe de estar viendo la parte trazera del fregadero.

4. Install pop-up drain assembly.

4. Instale el ensamble del desagüe automático.

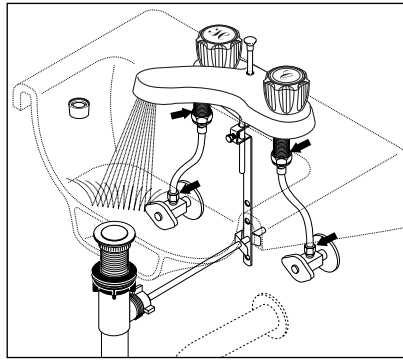


5. Make connections to water supplies. **NOTE: WATER SUPPLY HOOK-UPS (NOT PROVIDED).** Choose hook-ups for 1/2" I.P.S. connections: Ball nose riser (3/8" O.D. copper tubing), or 1/2" I.P.S. faucet connector. **IMPORTANT: USE PLUMBER TAPE ON ALL THREADED CONNECTIONS.**



5. Haga las conexiones a los suministros de agua. **NOTE: SUMINISTROS DE AGUA (NO PROPORCIONADAS).** Escoja conexiones para I.P.S. de 1/2": Tubos montante bola-nariz (tubería de cobre de 3/8" D.E.), o conector de llave I.P.S. de 1/2". **IMPORTANTE: USE CINTA PARA PLOMERO TODAS LAS CONEXIONES ROSCADAS.**

5. IMPORTANT: After installation is complete, remove aerator, turn handles to full on mixed position. Turn on water supplies, check for leaks and let lines flush for one minute without moving faucet handles. This will remove debris from lines which can damage internal parts of faucet and create leaks. After flushing shut off water at faucet and replace aerator.



5. IMPORTANTE: Después que la instalación está completa, quite la aireador, gire la manijas a la posición de temperatura mixta y ábralo al máximo. Abra las líneas de suministro e inspeccione por si hay fugas, dejando que fluya el agua un minuto entero sin mover la manijas de la llave. Esto hará salir toda partícula o basura de la línea, la cual podría causar daños a componentes internos de la llave o causar fugas. Después de hacer esto, cierre la llave y reponga el aireador.

Care Instructions

Care should be given to the cleaning of this product. To clean:

- Wipe gently with a damp cloth.
- Blot dry with a soft towel.

WARNING: **SCRUBBING BUBBLES® BATHROOM CLEANER** and **LYSOL® BASIN TUB AND TILE CLEANER** must not be used on the clear knob handles and levers. Use of these cleaners can result in cracked or severely damaged handles. If overspray gets onto the handles, immediately wipe them dry with a soft cotton cloth.

Maintenance

SHUT OFF WATER SUPPLIES

If faucet leaks from spout:

Replace Seats & Springs, Repair Kit RP1815.

If leak persists:

Replace Stem Unit Assembly, Repair Kit RP33440.

If faucet exhibits very low flow:

- Remove and clean Aerator,
- Clean Seats and Springs of any debris.

Install stems correctly for proper handle rotation: For knob handles, the stops must point to the center of the faucet.

Instrucciones Sobre el Cuidado

Se debe tener cuidado con la limpieza de este producto. Para limpiarla:

- Frote con un paño húmedo.
- Séquela con una toalla suave.

ADVERTENCIA: No se puede usar **SCRUBBING BUBBLES® BATHROOM CLEANER** o **LYSOL® BASIN TUB AND TILE CLEANER** en las manijas transparentes redondos y de palanca. El uso de estos productos pueden resultar en manijas rajados o severamente dañados. Si estos productos caen sobre la manija, séquelo inmediatamente con una toalla de algodón suave.

Mantenimiento

CIERRE LOS SUMINISTROS DE AGUA

Si la llave tiene fugas en la salida:

Reemplace los Asientos y Resortes, Equipo para Reparación RP1815.

Si la fuga persiste:

Reemplace Ensemble de la Unidad del Vástago, Equipo para Reparación RP33480.

Si la llave muestra un flujo muy bajo:

- Quite y limpie el aireador, o
- Limpie los Asientos y Resortes de cualquier escombros.

Instale las espigas correctamente para una giración correcta de la manija: Para manijas tipo perilla, los topes deben de señalar al centro de la llave.

Peerless® Lifetime Faucet and Finish Limited Warranty

All parts and finishes of the Peerless® faucet are warranted to the original consumer purchaser to be free from defects in material & workmanship for as long as the original consumer purchaser owns their home. Peerless Faucet Company recommends using a professional plumber for all installation & repair.

Peerless Faucet Company will replace, FREE OF CHARGE, during the warranty period, any part or finish that proves defective in material and/or workmanship under normal installation, use & service. Replacement parts may be obtained by calling 1-800-438-6673 (in the U.S. and Canada) or by writing to:

In the United States:	In Canada:
Peerless Faucet Company	Peerless Faucet Canada
55 E. 111th Street	420 Burbrook Place
Indianapolis, IN 46280	London, ON N6A 4L6

This warranty is extensive in that it covers replacement of all defective parts and even finish, but these are the only two things that are covered. LABOR CHARGES AND/OR DAMAGE INCURRED IN INSTALLATION, REPAIR, OR REPLACEMENT AS WELL AS ANY OTHER KIND OF LOSS OR DAMAGES ARE EXCLUDED. Some states/provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. Proof of purchase (original sales receipt) from the original consumer purchaser must be made available to Peerless Faucet Company for all warranty claims.

This warranty excludes all industrial, commercial, and business usage (including but not limited to use in multi-family housing), whose purchasers are hereby extended a five-year limited warranty from the date of purchase, with all other terms of this warranty applying except the duration of the warranty. This warranty is applicable to Peerless® faucets manufactured after January 1, 1995.

This warranty does not cover any damage to this faucet as a result of misuse, abuse, or neglect, or any use of other than genuine Peerless® replacement parts.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state/province to state/province. It applies only for Peerless® faucets installed in the United States of America, Canada, and Mexico.

©2012 Masco Corporation of Indiana

Garantía Limitada de Por Vida Para Su Llave y Acabado de Peerless®

Todas las piezas y acabados de la llave de agua Peerless® están garantizadas al comprador consumidor original de estar libres de defectos de material y fabricación durante el tiempo que el comprador consumidor original sea propietario de su casa. La compañía Peerless Faucet recomienda emplear un plomero profesional para todas las instalaciones y reparaciones.

Peerless Faucet Company reemplazará, SIN CARGO, durante el período de la garantía, cualquier pieza o acabado que pruebe estar defectuosa en material y/o fabricación bajo instalación, uso y servicio normal. Las piezas de repuesto se pueden obtener llamando al 1-800-438-6673 (en los EE.UU. y Canadá) o escribiendo a:

En los Estados Unidos:	En Canadá:
Peerless Faucet Company	Peerless Faucet Canada
55 E. 111th Street	420 Burbrook Place
Indianapolis, IN 46280	London, ON N6A 4L6

Esta garantía es extensiva en que cubre el reemplazo de todas las piezas defectivas y hasta el acabado, pero estas son las únicas dos cosas que cubre. SE EXCLUYEN LOS CARGOS DE LABOR Y/O DAÑOS INCURRIDOS EN LA INSTALACIÓN, REPARACIÓN, O REPUESTO COMO TAMBIÉN CUALQUIER OTRO TIPO DE PÉRDIDA O DAÑO. Algunos estados/provincias no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, de manera que la limitación o exclusión arriba incluida pueda no aplicarle a usted. La prueba de compra (recibo de venta original) del comprador consumidor original debe ser disponible a Peerless Faucet Company para todos los reclamos de garantía.

Esta garantía excluye todos los usos industriales, comerciales y de negocios (incluyendo pero no limitado al uso en residencias multi-familiares), a cuyos compradores, por la presente, se les extiende una garantía limitada de cinco años a partir de la fecha de compra, aplicando todos los términos de esta garantía con excepción de la duración de ésta. Esta garantía es aplicable a las llaves de agua de Peerless® fabricadas después del 1ro de enero de 1995.

Esta garantía no cubre cualquier daño hecho a esta llave de agua como resultado del mal uso, abuso, o descuido, o cualquier uso de piezas de repuesto que no sean las de Peerless®.

Esta garantía le da derechos legales específicos, y usted también puede tener otros derechos que varían de estado/provincia a estado/provincia. Sólo aplica a las llaves de agua Peerless® instaladas en los Estados Unidos de Norte América, Canadá, y México.

©2012 Masco Corporation of Indiana